



Ủy Ban An Toàn Sản Phẩm Tiêu Dùng Hoa Kỳ

Những yêu cầu chính đối với Đồ Gỗ Bán tại Hoa Kỳ

Những điểm cần quan tâm
đặc biệt:

- Giường cũ
- Giường dành cho trẻ em mới biết đi
- Giường tầng
- Chì trong sơn trên một số sản phẩm đồ gỗ
- Chì trong các thành phần cấu tạo (kim loại, nhựa, v.v.) trong đồ gỗ trẻ em

Các Quy Định

Những vi phạm về an toàn đồ gỗ thông thường nhất liên quan đến các quy định sau đây của CPSC. Để bán đồ gỗ tại Hoa Kỳ, sản phẩm của bạn phải tuân theo những quy định này. Để thêm thông tin, vui lòng truy cập

www.cpsc.gov

Bên trong vấn đề này:

Giường cũ 2

Giường dành cho trẻ em mới biết đi 2

Giường tầng 2

Chì trong sơn trên một số sản phẩm đồ gỗ 3

Chì trong các thành phần cấu tạo (kim loại, nhựa, v.v.) trong đồ gỗ trẻ em 3

Các Tiêu chuẩn Đồng thuận của Ngành 4

Các Cơ Quan Chính phủ khác và các Tiêu bang của Hoa Kỳ 4

16 CFR Phần 1219	Giường cũ kích cỡ chuẩn (hiệu lực từ tháng Sáu năm 2011)
16 CFR Phần 1220	Giường cũ kích cỡ và kiểu dáng khác chuẩn (hiệu lực từ tháng Sáu năm 2011)
16 CFR Phần 1217	Giường cũ dành cho trẻ em mới biết đi (hiệu lực từ tháng Mười năm 2011)
16 CFR Phần 1213, 1500, và 1513	Giường tầng
16 CFR Phần 1303	Chì trong sơn trên một số bộ phận đồ gỗ
16 CFR Phần 1303	Chì trong các thành phần cấu tạo (kim loại, nhựa, v.v.) đồ gỗ dành cho trẻ em

**Ngoài ra, nhân viên của CPSC đang xem xét các lựa chọn có thể, trong đó bao gồm các quy định bắt buộc, để giải quyết những mối nguy hiểm bị cháy kết hợp do đồ nội thất được bọc lại.

Giường cũi



CPSC ban hành những đòi hỏi bắt buộc mới có hiệu lực từ tháng Sáu năm 2011 cho mọi cỡ giường cũi. Sau đây là những đòi hỏi bắt buộc:

- Kích cỡ cụ thể

- Kích cỡ bên trong
- Chiều cao thành cũi
- Thanh vịn giường cũi

- Khoảng hở giữa các bộ phận của giường cũi

- Khoảng cách giữa những thanh vịn giường cũi

- Phần cứng

- Đủ chắc chắn
- Phải phòng rủi ro cơ học
- Đòi hỏi móc hoá/thiết bị khóa phần cứng kết nối

- Sản xuất và hoàn thiện

- Độ chắc của các thành phần bằng gỗ, có và không có lực tác động
- Phòng ngừa nguy cơ té ngã
- Các yêu cầu về sơn và lớp phủ bên ngoài
- Vạt giường chắc chắn hơn

- Hướng dẫn lắp ráp

- Đầy đủ và dễ hiểu

- Dấu hiệu nhận dạng, cảnh báo và tuyên bố tuân thủ

- Nhận dạng nhà sản xuất, nhà nhập khẩu, nhà phân phối và/hoặc người bán
- Ngôn ngữ cảnh báo

- Lưu giữ hồ sơ

- Cần có kiểm nghiệm của bên thứ ba.

Giường dành cho trẻ em mới biết đi



CPSC đã ban hành các yêu cầu mới bắt buộc đối với loại giường này, có hiệu lực từ tháng Mười năm 2011. Các yêu cầu này tham chiếu Quy cách An Toàn Tiêu dùng Tiêu Chuẩn ASTM F1821-09 đối với giường dành cho trẻ em mới biết đi với một số thay đổi quan trọng:

- Yêu cầu về chiều cao đối với thành chắn bảo vệ
- Những kiểm nghiệm mới về tính chịu lực để giải quyết các vấn đề về cấu trúc thành chắn
- Các yêu cầu mới về tính chịu lực mới đối với thanh gỗ của

thành bảo vệ, chắn bên và phần đuôi giường.

- Thay đổi nhãn cảnh báo để xử lý riêng biệt các nguy cơ mắc kẹt và bị kẹp.

Giường tầng

Sau đây là những đòi hỏi bắt buộc đối với giường tầng:

Thành chắn bảo vệ

- Phải có ít nhất hai thành chắn cho tầng trên, không thấp hơn 5 inches tính từ chỗ cao nhất của nệm
- Thành chắn của cạnh giường kế vách tường phải dài hết chiều dài giường
- Thành chắn cạnh bên ngoài không được có khe hở

lớn hơn 15 inches tính từ thanh chắn tới phần đuôi giường

- Không để khối chêm đi qua bất kỳ phần nào trong và dưới thành chắn

Phần đầu và đuôi giường

- Chỗ cao nhất của phần đầu và đuôi giường phải cao hơn chỗ cao nhất của nệm ít nhất là 5 inches trong ít nhất một nửa chiều dài đầu và đuôi giường

- Không để khối chêm đi qua bất kỳ phần thoáng nào của tầng trên

- Không để khối chêm đi qua bất kỳ phần thoáng nào của tầng dưới trừ phi chỗ hở đủ lớn để đưa khối cầu đường kính 9 inch đi qua

- Chỗ hở có thể đưa khối cầu qua phải được kiểm nghiệm để chống mắc kẹt cổ

- Cần có kiểm nghiệm của bên thứ ba.



Chì

CPSC quy định chì trong sản phẩm tiêu dùng, đặc biệt trong sản phẩm của trẻ em. Đạo Luật Cải Thiện An Toàn Sản Phẩm Tiêu Dùng (CPSIA) năm 2008 quy định giới hạn mới về hàm lượng chì đối với các sản phẩm của trẻ em và giới hạn chì thấp hơn trong sơn và lớp phủ bề mặt tương tự trên tất cả đồ gỗ và sản phẩm của trẻ em. Sau đây là những đòi hỏi bắt buộc liên quan đến chì trong đồ gỗ:

Chì trong sơn trên một số sản phẩm đồ gỗ

- Giới hạn 90 phần triệu (0,009%) chì trong sơn và các lớp phủ bề mặt tương tự
- Áp dụng cho đồ gỗ là sản phẩm tiêu dùng, nhưng không phải đồ gia dụng, như lò nướng, tủ lạnh, máy giặt, v.v...
- Đồ gỗ của trẻ em đòi hỏi phải có chứng nhận dựa theo kiểm nghiệm của bên thứ ba về chì trong sơn và lớp phủ bề mặt tương tự cũng như những yêu cầu (bên dưới) về chì trong vật liệu cấu thành. Những loại đồ gỗ khác đòi hỏi Giấy Chứng Nhận Phù Hợp Chung đối với chì trong sơn và lớp phủ bề mặt tương tự.

Chì trong các thành phần cấu tạo (kim loại, nhựa, v.v.) trong đồ gỗ của trẻ em

- Giới hạn hàm lượng chì trong sản phẩm của trẻ em: 100 phần triệu (hầu hết sản phẩm)
- Đồ gỗ của trẻ em phải đáp ứng giới hạn chì đối với các vật liệu có thể chạm phải
- Đồ gỗ của trẻ em đòi hỏi phải có chứng nhận dựa theo kiểm nghiệm của bên thứ ba về hàm lượng chì trong các vật liệu cấu thành có thể sờ được (cũng như chì trong sơn và lớp phủ bề mặt tương tự như trình bày ở trên). Những loại đồ gỗ khác đòi hỏi Giấy Chứng Nhận Phù Hợp Chung chỉ đối với chì trong sơn và lớp phủ bề mặt tương tự.

Tiêu Chuẩn Đồng Thuận Ngành

Tiêu Chuẩn Đồng Thuận Ngành được triển khai thông qua các phương pháp đồng thuận, phản ánh nhu cầu của các nhà chế tạo và sản xuất, người sử dụng và người tiêu dùng và chính phủ. Dù những tiêu chuẩn này là tự nguyện, việc không đáp ứng các tiêu chuẩn hiện hành sẽ dẫn đến nguy hiểm về an toàn. Sau đây là một số thí dụ về tiêu chuẩn đồ gỗ Quốc Tế ASTM. Muốn biết thêm thông tin về những tiêu chuẩn đồ gỗ khác, vui lòng truy cập www.astm.org.

F404 - 10	Quy cách An Toàn Tiêu dùng Tiêu chuẩn đối với Ghế Cao
F1169-11	Quy cách An Toàn Tiêu dùng Tiêu chuẩn đối với Giường Cũi Kích cỡ chuẩn
F1427-07	Quy cách An Toàn Tiêu dùng Tiêu Chuẩn đối với Giường Tầng
F1561-03(2008)	Đòi Hỏi về Tính Năng Tiêu Chuẩn đối với Ghế Nhựa Sử Dụng Ngoài Trời
F1821-11a	Quy cách An Toàn Tiêu dùng Tiêu Chuẩn đối với Giường dành cho Trẻ Em mới biết đi
F1838-98(2008)	Đòi Hỏi về Tính Năng Tiêu Chuẩn đối với Ghế Nhựa Trẻ Em Sử Dụng Ngoài Trời
F1858-98(2008)	Đòi Hỏi về Tính Năng Tiêu Chuẩn đối với Ghế Nhựa Đa Vị Trí có Tựa Lưng Điều Chỉnh Được hay Tựa Lưng ngã ra sau Sử Dụng Ngoài Trời
F1988-99(2008)	Đòi Hỏi về Tính Năng Tiêu Chuẩn đối với Ghế Dài nhựa, Có hay Không Có Tay Vịn, Tựa Lưng Điều Chỉnh Được, Sử Dụng Ngoài Trời
F2057-14	Quy cách An Toàn Tiêu Chuẩn đối với Rương, Tủ Ngăn Kéo, Tủ Áo Cánh
F2194-10	Quy cách An Toàn Tiêu Chuẩn đối với Nội và Nội đẩy có mũi
F2388-09	Quy cách An Toàn Tiêu Chuẩn đối với Bàn Thay Quần Áo Em Bé dùng Trong Nhà
F2598-09	Quy cách An Toàn Tiêu Chuẩn đối với Tủ Đựng Quần Áo
F2613-10	Quy cách An Toàn Tiêu Chuẩn đối với Ghế Xếp Trẻ Em
F406-11b	Quy cách An Toàn Tiêu Chuẩn đối với Giường Cũi Kích cỡ và kiểu dáng khác chuẩn/Quây góc chơi cho Trẻ Em
WK22334	Quy cách Mới về An Toàn Tiêu dùng đối với Đồ Gỗ có Kiếng

Các Cơ Quan Chính Phủ khác và các Tiểu Bang của Hoa Kỳ

Muốn biết thêm thông tin về các quy định đồ gỗ từ các cơ quan chính phủ khác và các Tiểu Bang của Hoa Kỳ, xin xem “Chỉ Dẫn Yêu cầu Tuân Thủ Đồ Gỗ Hoa Kỳ” của Viện Tiêu Chuẩn và Kỹ Thuật Quốc Gia http://gsi.nist.gov/global/docs/furniture_guide.pdf



U.S. CPSC

4330 East West Highway
Bethesda, MD 20814 U.S.A.

www.cpsc.gov

Published 3/12

Updated 8/16